

**BUREAU VERITAS**  
Certification



**MALTERIES SOUFFLET**  
QUAI SARRAIL  
10400 NOGENT SUR SEINE - FRANCE

Il s'agit d'un certificat multi-site, le détail des sites est énuméré dans l'annexe de certificat

*Bureau Veritas Certification France certifie que le système de management de l'organisme susmentionné a été audité et jugé conforme aux exigences de la norme :*

*Standard*

**ISO 9001 : 2015**

*Domaine d'activité*

**DEVELOPPEMENT, FABRICATION ET VENTE DE MALT,  
MALT TORREFIE ET DE CO-PRODUITS**

**DEVELOPMENT, PRODUCTION AND SALE OF MALT,  
ROASTED MALT AND BY-PRODUCTS**

**ENTWICKLUNG, PRODUKTION UND VERKAUF VON MALTS,  
GERÖSTETEM MALTZ UND NEBENERZEUGNISSEN**

Date d'entrée en vigueur : **06 décembre 2019**

Sous réserve du fonctionnement continu et satisfaisant du système de management de l'organisme, ce certificat est valable jusqu'au : **05 décembre 2022**

Date originale de certification : **06 décembre 2013**

Certificat n° : FR052675-1  
Affaire n° : 7232888

Date: 7 novembre 2019

**Jean-Michel Audrain - Directeur Général**

Adresse de l'organisme certificateur : Bureau Veritas Certification France  
60, avenue du Général de Gaulle – Immeuble Le Guillaumet - 92046 Paris La Défense

Des informations supplémentaires concernant le périmètre de ce certificat ainsi que l'applicabilité des exigences du système de management peuvent être obtenues en consultant l'organisme.  
Pour vérifier la validité de ce certificat, vous pouvez téléphoner au : + 33 (0)1 41 97 00 60.





# Annexe

## MALTERIES SOUFFLET

Standard

### ISO 9001 : 2015

Périmètre de certification

Site	Adresse	Périmètre
MALTERIES NOGENT-SUR-SEINE (Division Siège)	QUAI SARRAIL FR-10400 NOGENT-SUR-SEINE	DEVELOPPEMENT, FABRICATION ET VENTE DE MALT, MALT TORREFIE ET DE CO-PRODUITS
MALTERIES POLISY	MALTERIES DE POLISY FR-10110 BAR-SUR-SEINE	FABRICATION DE MALT ET DE CO-PRODUITS
MALTERIES PROUVY	52, RUE ROGER SALENGRO FR-59121 PROUVY	
MALTERIES NOGENT-SUR-SEINE	RUE DU CANAL TERRAY FR-10400 NOGENT-SUR-SEINE	
MALTERIES SAINT-SAULVE	ZI N° 4 RUE DU PRESIDENT LECUYER FR-59880 SAINT-SAULVE	
MALTERIES STRASBOURG	7, RUE DU PORT DE RHIN FR-67000 STRASBOURG	
MALTERIES BRAZEY-EN-PLAINE	52, ROUTE DE DIJON FR-21470 BRAZEY-EN-PLAINE	
MALTERIES CANTELEU	QUAI DES ROCHES FR-76380 CANTELEU	
MALTERIES PITHIVIERS	LIEU DIT « LA MALTERIE » FR-45300 PITHIVIERS	FABRICATION DE MALT, MALT TORREFIE ET DE CO-PRODUITS

Certificat n° : FR052675-1

Date : 7 novembre 2019

Affaire n° : 7232888

**Jean-Michel AUDRAIN - Directeur général**

Adresse de l'organisme certificateur : Bureau Veritas Certification France  
60, avenue du Général de Gaulle – Immeuble Le Guillaumet - 92046 Paris La Défense

Des informations supplémentaires concernant le périmètre de ce certificat ainsi que l'applicabilité des exigences du système de management peuvent être obtenues en consultant l'organisme.  
Pour vérifier la validité de ce certificat, vous pouvez téléphoner au : + 33 (0)1 41 97 00 60.





# Annexe

## MALTERIES SOUFFLET

Standard

### ISO 9001 : 2015

Périmètre de certification

Site	Adresse	Périmètre
MALTERIES SOUFFLET SLODOWNIA SOUFFLET POLSKA	UI. SZWAJCARSKA 13 PL-61285 POZNAN	FABRICATION DE MALT ET DE CO-PRODUITS
SOCIETE DES MALTERIES SOUFFLET SAINT-PETERSBOURG	PROMZONA PARNAS 6 VERKHNY PEREOULOK DOM 7 RU-194292 SAINT-PETERSBOURG	FABRICATION DE MALT, MALT TORREFIE ET DE CO-PRODUITS
SLADOVNY SOUFFLET CZECH REPUBLIC (Annexe Siège Division)	VRAHOVICKA 2170/56 CZ-79626 PROSTEJOV	DEVELOPPEMENT ET VENTE DE MALT, MALT TORREFIE ET DE CO-PRODUITS
SLADOVNY SOUFFLET CZECH REPUBLIC	VRAHOVICKA 2170/56 CZ-79626 PROSTEJOV	FABRICATION DE MALT ET DE CO-PRODUITS
SLADOVNY SOUFFLET CZECH REPUBLIC	HODONICE – CP 257 CZ-67125 HODONICE	FABRICATION DE MALT ET DE CO-PRODUITS
SLADOVNY SOUFFLET CZECH REPUBLIC	PAZSKA CZ-28802 NYMBURG	
SLADOVNY SOUFFLET CZECH REPUBLIC	J. SILNEHO 2997 CZ-76701 KROMERIZ	
SLADOVNY SOUFFLET CZECH REPUBLIC	UNICOVSKA 133 CZ-78401 LITOVEL	FABRICATION DE MALT, MALT TORREFIE ET DE CO-PRODUITS
OJSC SLAVUTA MALT HOUSE	138 KIROV STREET UA-3000 SLAVUTA	FABRICATION DE MALT ET DE CO-PRODUITS
MALTERIES SOUFFLET MALTINEX	ZONA INDUSTRIAL BB RS-21400 BACKA-PALANKA	
MALTERIES SOUFFLET KAZAKHSTAN	KUNAEVA STREET 189 KZ-48976 TEKELI	
SC SOUFFLET MALT ROMANIA	DN2B KM9+900M RO-120118 BUZAU	
SOUFFLET MALT UK LTD	SHOBNALL MALTINGS, WELLINGTON ROAD, BURTON-ON-TRENT, STAFFORDSHIRE DE14 2XG	
MATERIE SOUFFLET BULGARIE PLEVEN	9, VTORA ZADGAROVA STR. BG - 5800 PLEVEN	

Certificat n° : FR052675-1

Affaire n° : 7232888

Date : 7 novembre 2019

**Jean-Michel AUDRAIN - Directeur général**

Adresse de l'organisme certificateur : Bureau Veritas Certification France  
60, avenue du Général de Gaulle – Immeuble Le Guillaumet - 92046 Paris La Défense

Des informations supplémentaires concernant le périmètre de ce certificat ainsi que l'applicabilité des exigences du système de management peuvent être obtenues en consultant l'organisme.  
Pour vérifier la validité de ce certificat, vous pouvez téléphoner au : + 33 (0)1 41 97 00 60.

**cofrac**



**CERTIFICATION  
DE SYSTEMES  
DE MANAGEMENT**

ACCREDITATION  
N°4-0002  
Liste des sites et  
portées disponibles  
sur [www.cofrac.fr](http://www.cofrac.fr)



## Annexe

### MALTERIES SOUFFLET

*Standard*

**ISO 9001 : 2015**

*Périmètre de certification*

Site	Adresse	Périmètre
DURST MALZ BRUCHSAL-HEIDELSHEIM (Annexe Siège Division)	MARKGRAFENSTR. 41-43 AL-76646 BRUCHSAL-HEIDELSHEIM	DEVELOPPEMENT ET VENTE DE MALT ET DE CO-PRODUITS
DURST MALZ BRUCHSAL-HEIDELSHEIM	MARKGRAFENSTR. 41-43 AL-76646 BRUCHSAL-HEIDELSHEIM	FABRICATION DE MALT ET DE CO-PRODUITS
DURST MALZ GERNESHEIM	MAINZERSTR. 15-16 AL- 64579 GERNESHEIM	
DURST MALZ CASTROP-RAUXEL	WESERSTRASSE 31 AL-44579 CASTROP-RAUXEL	

Certificat n° : FR052675-1

Date : 7 novembre 2019

Affaire n° : 7232888

**Jean-Michel AUDRAIN - Directeur général**

Adresse de l'organisme certificateur : Bureau Veritas Certification France  
60, avenue du Général de Gaulle – Immeuble Le Guillaumet - 92046 Paris La Défense

Des informations supplémentaires concernant le périmètre de ce certificat ainsi que l'applicabilité des exigences du système de management peuvent être obtenues en consultant l'organisme.  
Pour vérifier la validité de ce certificat, vous pouvez téléphoner au : + 33 (0)1 41 97 00 60.



**Annexe**  
**MALTERIES SOUFFLET**

*Standard*

**ISO 9001 : 2015**

*Périmètre de certification*

Site	Adresse	Périmètre
MALTERIA SOUFFLET BRASIL LTDA (Annexe Siège Division)	AV. JOSE BENEDITO MIGUEL DE PAULA, 751, PINHAO, 12051-571 BRA-TAUBATE	DEVELOPPEMENT ET VENTE DE MALT ET DE CO-PRODUITS
MALTERIA SOUFFLET BRASIL LTDA	RUA LEME, 21, CENTRO, 11600-000 BRA-SAO SEBASTIAO	FABRICATION DE MALT ET DE CO-PRODUITS
MALTERIA SOUFFLET BRASIL LTDA	AV. JOSE BENEDITO MIGUEL DE PAULA, 751, PINHAO, 12051-571 BRA-TAUBATE	STOCKAGE DE CEREALES

Certificat n° : FR052675-1

Date : 7 novembre 2019

Affaire n° : 7232888

**Jean-Michel AUDRAIN - Directeur général**

Adresse de l'organisme certificateur : Bureau Veritas Certification France  
60, avenue du Général de Gaulle – Immeuble Le Guillaumet - 92046 Paris La Défense

Des informations supplémentaires concernant le périmètre de ce certificat ainsi que l'applicabilité des exigences du système de management peuvent être obtenues en consultant l'organisme.  
Pour vérifier la validité de ce certificat, vous pouvez téléphoner au : + 33 (0)1 41 97 00 60.